

MEDLEMSBLAD FREM

Boldklubben



NR. 5

JUNI-JULI 1950

6. AARG.

Sommerturen

Torsdag den 1. juni startede 1. hold paa en lille sviptur til Sverige. Holdet havde jo været i Sverige og Norge i 1949, forøvrigt paa den længste tur, »Frem«s hold nogensinde har været, men der findes mange byer i Sverige, som det lønner sig at besøge, saa forventningen om en god tur var stor.

En af betingelserne for en god sommertur er vejret; det havde ikke været særligt straalende i dagene op til afrejsen, men omslaget kom med solskin og varme, og i godt fremmerhumør gik turen fra Havnegade til Malmö, hvor natekspresen til Stockholm holdt parat.

Tourneen skulle oprindeligt omfatte to kampe, en i Eskilstuna og en i Västerås, men af forskellige dunkle aarsager blev kampen i Eskilstuna strøget, saa da vi fredag den 2. juni ankom til byen, var det som turister.

Vi blev indkvarteret paa et af Eskiltunas nyeste og smukkeste beliggende hoteller, Stads-Hotellet, hvor vi blev saa godt behandlet, at vi slet ikke savnede repræsentanter fra klubben Verdandi, som vi havde aftalt at spille med.

Eskilstuna er en af Sveriges staaindustribyer og rummer bl. a. de kendte Bolingaværker og er med sine 50.000 indbyggere paa størrelse med Aalborg.

Byen blev gennemtravet paa kryds og tværs og »enkelte« indkøb blev foretaget. Vi har jo endnu den indstilling, at det er billigt at købe i Sverige.

Der blev ogsaa tid til et besøg i byens svømmehal, hvor der hveranden dag er adgang for damer og hveranden dag for herrer.

Det var herretur den dag, vi var der, og det var velkomment, for temperaturen nærmede sig 30 grader i skyggen, saa et svømmebad var velgørende.

Heldet tilsmilede ogsaa holdet om aftenen, idet der var bal i hotellets smukke restaurant, saa charmerne og danssørerne fik en fornøjelig aften til tonerne af et dansk orkester under ledelse af Richard Lington.

Med gode minder om en smuk by og et 1. kl.s hotel startede vi lørdag morgen mod Västerås.

Her blev vi modtaget af bestyrelsen for Västerås sports klub, som under vort ophold var saa gode værter for os som netop svenskerne kan være det.

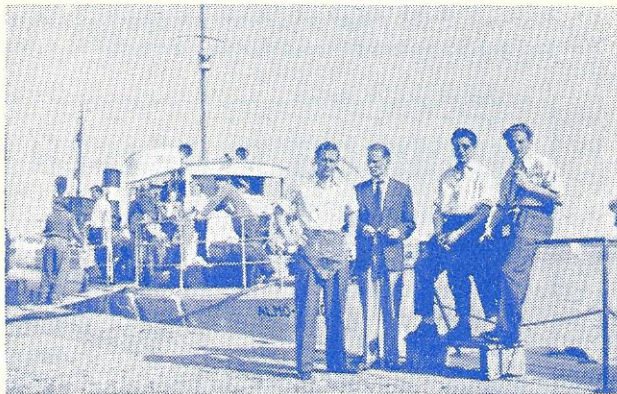
(Fortsættes side 3)



Paa klipperne paa »Elba«



I Mälaren paa vej til »Elba«



I Havnen i Vesterås



Fra Guldepennen

Det var dagen efter DBU's repræsentantskabsmøde... i Idrætsparken til kampen **København—Provinsen**... en københavnsk sportsjournalist spurgte mig, om jeg var kommet mig ovenpaa alle de »øretæver« jeg havde faaet dagen før paa omtalte møde. Jeg saa maaske lidt uforstaaende ud og husker ikke nu, hvad jeg svarede, men det skal ihvertfald bemærkes, at det ikke var mig... eller klubben, som i sin tid rejste spørgsmaalet om amatørproblemerne... der alene havde faaet »øretæver«, hvis man i det hele taget kan tale om »øretæver« i forbindelse med det, der skete paa mødet. Som bekendt var der indsendt et par forslag til mødet, en revision af vore amatørbestemmelser, som den langt overvejende del af københavnsk fodbold havde sluttet op om, og et forslag om en »skæv« danmarksturnering for 1. divisions vedkommende — vedlagt et udkast til en turneringsplan for efteraaret, som **alle** de københavnske 1. divisionsklubber havde anbefalet at give et »forsøgsaar«. Begge forslag blev med en haandbevægelse fejlet ned af bordet, og i begge tilfælde med alle provinsrepræsentanternes stemmer. Og saa er det vel lidt spøjefuldt at tale om øretæver, naar vi her inde i København var forberedt paa, og jeg ogsaa her i bladet for længe siden har givet udtryk for, at saadan ville det sandsynligvis gaa.

Jeg vil hellere udtrykke det saadan, at der paa mødet, efter min mening skete to »meget glædelige overraskelser«, og de var:

1) at det store flertal ikke fejede **hele** forslaget om amatørbestemmelserne ned af bordet, men at man havde »mod og mandshjerte« til at vedtage alle de **mindre væsentlige** ændringer...

2) at **16** valgte fodboldledere, tillidsmænd, viste saa meget mod, at de ved at stemme nej til et af hovedpunkterne i forslaget, i princippet gav sig selv tilladelse til — dersom lejlighed skulle byde sig — at tjene penge paa deres mandater... **Hvilket** jeg ikke havde ventet, man turde!!

Til pkt. 1 er der kun at sige, at var det ikke første, saa var det ihvertfald en af de meget sjældne gange, at man i provinsen stemte for et forslag, der var kommet fra København **alene**... selvom det altsaa var alt det mindre væsentlige... og det er i sig selv en »glædelig overraskelse«!

Til pkt 2 kunne der knyttes mange og lange kommentarer, men jeg vil nøjes med at fastslaa, at det var rart at faa konstateret **hvem**, der staar **hvor**. Og saa kan vi jo hver for sig afgøre, hvor megen tillid man kan give disse ledere af danske amatørspillere. Jeg skulle maaske lige fortælle, at da jeg for over et aar siden berørte en enkelt side af amatørproblemerne her i bladet, af en af de nuværende provinsrepræsentanter i DBU, som er sin klubs redaktør af deres medlemsblad, fik en varm **tilslutning** til de synspunkter, som fremførtes. Kan det undre nogen, at jeg er »glædeligt overrasket« over hans **nej** paa mødet forleden — i flok og følge med sine kolleger. Og kan det undre nogen, at man spørger sig selv, om disse ledere overhovedet har en linie eller mening i deres værdighed som ledere, eller om denne sammenrotning mod københavnske forslag blot er taktiske manøvrer for at skabe kaos i DBU, eller en barnlig glæde over at kunne dukke københavnerne. De fleste er vel kommet til det resultat, at det er en »fifty-fifty« blanding... og den sidste gnist af tillid til dem maa være ved at dø hen.

Forslaget om en »skæv« danmarksturnering blev efter en kort diskussion og uden at man i virkeligheden havde givet sig tid til at overveje de fordele, den kunne have, fejlet væk. Ikke engang et prøveaar, som der netop her i aar havde været en god anledning til at give den, ydermere da der i aar er 5 klubber fra provinsen med i 1. division. Det er en gammel erfaring, at turneringssøndage, publikumsmæssigt, om efteraaret er bedre end søndage i maj. Og man er jo nu tvunget til at spille danmarksturneringen paa **søndage** i maj, da man jo ikke kan spille hverdagsaftener paa grund af provinsholdene.

Paa ovennævnte møde skete det ogsaa, at DBU fik ny formand. **Kr. Middelboe** fratraadte efter eget ønske, og grundene til hans tilbagetræden har maaske været mange... maaske kun en enkelt. Selv har han angivet 3 (tre) forskellige... saa er der altid noget at vælge imellem. En af grundene, som passede godt i et herværende idrætsblads kram, har det allerede udnyttet paa den maa-

HEINRICH PEDERSEN

Griffenfeldtsgade 1

Telefon Nora 31 y - Nora 5731

smeder selv alle sine

Forlovelsesringe

derfor... den smukkeste Ring til den billigste Pris

de, at det har gjort ham til en kommende modstander af hans tidligere vælgere — de københavnske 1. divisionsklubber (naturligvis minus hans egen, som han nok skulle holde i ørene). Et par bemærkninger af den afgaaede formand paa omtalte møde og senere i pressen kunne ogsaa nok give det udseende af, at han maaske vil blive en »modstander« af sine tidligere vælgere. Man skal aldrig sparke til en falden modstander, men skulle ovennævnte paastand holde stik, kunne det jo dog være, at der senere ville falde et par smaa spark af.

Kr. Middelboe har gjort et **stort, langt og særdeles fortjenstfuldt arbejde for københavnsk og dansk boldsport**, men har øjensynligt betragtet et enkelt punkt i forslaget til amatørreglerne som et angreb paa hans person. Og det til trods for, at det **udtrykkeligt... ogsaa mundtligt til ham selv...** har været pointeret, at det for forslagstillerne har været et principspørgsmaal, og formaalet var at skabe klare linier.. **ogsaa for hvad ledere kunne tillade sig** ... inden for det, som maa være forudsætningen for **begrebet amatør**, og at det var blevet rejst **uden hensyn til personer**, som i øjeblikket havde økonomisk udbytte af at være fodboldleder!

Kr. Middelboe er tidligere omtrent blevet kanoniseret som den »ideale amatør« og »den nye linie«s fader. Om det skyldes en vis grad af »surhed« eller en slags »fornærmethed«, saa maa det i hvert fald ... mildt sagt ... **forbavse**, at hans eneste argument mod hovedprincipperne i amatørforslaget var ... **amatørhysteri...**!

Og ligeledes maa det forbavse ... og maaske det i nogen grad skyldes en slags »omvendelse«, naar han paa mødet udtalte, at provinsen har været **»narret«** lige siden danmarksturneringen blev gennemført. Saavidt jeg husker, og efter hvad der er blevet mig fortalt, var det **ham selv** og **Leo Frederiksen i første række**, der var »faddere« til DBU's forfatningsændring i 1936. Og »omvendelsen« maa være sket fornylig, for da forfatningen blev revideret for et par aar siden... pudsigt at tænke sig, at da nægtede provinsen at stemme paa Kr. Middelboe til formandsposten — — nu ville man ikke af med ham... **havde han den allerbedste lejlighed til at fremføre dette synspunkt og gaa imod den ordning**, som han, iflg. udtalelser til pressen, er saa inderligt misfornøjet med.

Red.

Sommerturen

(fortsat fra forsiden)

Byen er af samme størrelse som Eskilstuna og er sæde for den store koncern ASEA, som med 7000 arbejdere og funktionærer er en hel by i byen.

Dens beliggenhed ved Mälaren er meget smuk med udflugtssteder paa de utallige øer. En af dem,



Solbad paa svømmehallens tag

øen Elba, besøgte vi lørdag aften, og jeg er sikker paa, at samtlige deltagere var enige om, at det var en herlig tur.



Vi skifter i Södertälje

EINER PEDERSEN

Glarmester

DYBBØLSGADE 39 TELF. EVA 4337
(v. Sdr. Boulevard)

**Stort udvalg i rullegardiner,
persiener og fotografirammer
Fineste billedindramning
udføres.**

**Alt i persiener.
Ruder indsættes hurtigt
og billigt.**

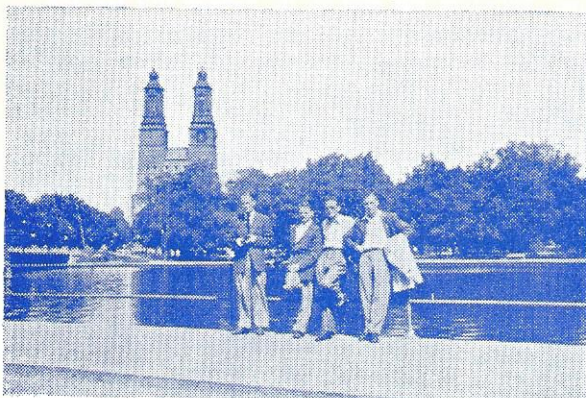
Søndag formiddag benyttede vi til nogle korte ture i byen med besøg i dens gamle imponerende domkirke, og efter nogle timers hvil begav vi os til Arosvallen, hvor slaget skulle staa.

Västerås divisionshold saa i starten ud til at skulle blive et let bytte for os. Efter smaa 10 mi-



Mountford nyder turen hjem

nutters spil førte vi med 2—0, og vort hold havde mange gode angreb, men halvlegen bød kun paa et maal til, og det var Västerås venstre wing, hol-



Der var smukt i Eskildstuna

dets bedste spiller, der scorede, og halvlegen endte 2—1.

I 2. halvleg vendte billedet sig ganske; nu var det os, der var i defensiven, og efter 30 min. udlignede Västerås ved centre forward, og holdet havde flere chancer for føring, men uheld og Kjeld Svanevig i forening ville det anderledes, og i det 42. min. scorede Hans Colberg sejrsmålet, saa resultatet blev 3—2.

Kampen var spændende og til tider velspillet, men hører ikke til dem, der vil blive husket.

Dagen sluttede med en banket i en smuk gammel restaurant, mange venskaber blev sluttet, og med et »Paa gensyn ad aare« skiltes vi med vore venner i Västerås.

Mandag morgen gik turen til Stockholm, som flere af de unge spillere ikke tidligere havde set. Varmen var nu uudholdelig, det kogte i Stockholms ikke særlig brede gader, saa vi tyede til vejrs paa den høje tagrestaurant, hvor vi nød den svenske smörgås og den vidunderlige udsigt i skøn forening.

Saa »gjorde« vi Stockholm ad søvejen, en meget interessant og smuk tur paa Mälaren under Stockholms broer. Hvor er byen dog smuk set fra vandet!

Det lakkede nu mod enden, de sidste svenske kroner var givet ud, og pakker med alskens godt taarnede sig op i garderoben paa centralstationen.

Saa gik turen til »Skansen«, hvor svenskerne endnu en gang naaede at imponere os med en glimrende og fuldendt serveret middag og satte der punktum for en god tur.

Det var et træt hold, der gik til ro i sovevognen til Malmö.

G. H.

Stillingerne i K.B.U.'s turneringer

K.-serien:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Fremad A.	18	10	6	2	26
2. B 93	18	12	2	4	26
3. KB	18	7	8	3	22
4. B 1903	18	7	7	4	21
5. Frem a	18	7	4	7	18
6. AB	18	5	5	8	15



Walter Christensen

INGERSLEVSGADE 126 ✕ TELEFON VESTER 4078

**Alt i møbler,
persiener,
tegninger og tilbud,
kvalitets haandværk,
omstopning og
reparationer udføres**

7. KFUM	18	3	9	6	15
8. ØB	18	5	3	10	13
9. HIK	18	4	3	11	11
10. Frem b	18	3	5	10	11

A-rækken:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. AB a	18	13	3	2	29
2. B 1903	18	11	2	5	24
3. KFUM	18	10	4	4	24
4. Fremad, A.	18	11	2	5	24
5. Brønshøj	18	10	1	7	21
6. AB b	18	6	2	10	14
7. Frem	18	5	4	9	14
8. HIK	18	5	3	10	13
9. KB	18	4	1	13	9
10. Hvidovre	18	2	2	14	6

B-rækken:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. B 93	18	15	2	1	32
2. Frem	18	13	0	5	26
3. B 1903	18	10	1	7	21
4. Fremad, A.	18	10	0	8	20
5. HIK	18	8	1	9	17
6. KFUM	18	1	1	9	17
7. ØB	18	7	2	9	16
8. Skovshoved	18	6	3	9	15
9. Brønshøj	18	5	0	13	10
10. Hvidovre	18	3	0	15	6

Ynglinge I:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. B 93	18	15	2	1	32
2. AB	18	12	3	3	27
3. KB	18	10	4	4	24
4. Frem	18	8	4	6	20
6. Brønshøj	18	7	2	9	16
6. Fremad	18	7	1	10	15
7. KFUM	18	7	1	10	15
8. B 1903	18	6	2	10	14
9. ØB	18	4	1	13	9
10. HIK	18	3	2	13	8

Ynglinge II a:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Frem	18	13	3	2	29
2. Fremad	18	13	3	2	29
3. B 1903	18	10	3	5	23
4. AB	18	10	3	5	23

5. KB	18	9	3	6	21
6. ØB	18	8	2	8	18
7. B 93	18	6	2	10	14
8. KFUM	18	3	5	10	11
9. HIK	18	4	0	14	8
10. Brønshøj	18	2	0	16	4

Ynglinge II b:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Frem	14	12	1	1	25
2. AB	14	11	2	1	24
3. B. 1903	14	8	1	5	17
4. ØB	14	8	0	6	16
5. KB	14	6	2	6	14
6. Fremad	14	6	0	8	12
7. KFUM	14	2	0	12	4
8. B 1908	14	0	0	14	0

Ynglinge II c:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Frem	12	10	1	1	21
2. Skovshovet	12	8	1	3	17
3. Sundby	12	7	0	5	14
4. Hvidovre	12	6	1	5	13
5. Rødovre	12	6	1	5	13
6. Viktoria	12	1	1	10	3
7. Husum	12	1	1	10	3

Junior I:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. B 93	18	10	6	2	26
2. B 1903.	18	8	7	3	23
3. KB	18	9	4	5	22
4. Fremad, A.	18	9	4	5	22
5. KFUM	18	7	6	5	20
6. AB	18	7	3	7	17
7. ØB	18	5	6	7	16
8. Frem	18	4	4	10	12
9. HIK	18	6	0	12	12
10. Brønshøj	18	4	2	12	10

Junior II:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. KB	18	16	1	1	33
2. B 1903	18	13	1	4	27
3. AB	18	10	4	4	24
4. Frem	18	10	2	6	22
5. B 93	18	10	1	7	21
6. Fremad, A.	18	7	4	7	18
7. KFUM	18	6	1	11	13

Klubbens Leverandør

ALT TIL**AL SPORT**Sportsmagasinet
F.B.

Amagertorv 11

Ctr. 689

Ctr. 14758

8. HIK	18	4	2	12	10
9. ØB	18	3	3	12	9
10. Brønshøj	18	1	1	16	3

8. Frem	18	5	6	7	16
9. KFUM	18	4	0	14	8
10. HIK	18	1	5	12	7

Junior III a.:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. KB	18	15	1	2	31
2. AB	18	14	2	2	30
3. Frem	18	14	0	4	28
4. B 93	18	9	0	9	18
5. B 1903	18	7	3	8	17
6. ØB	18	5	5	8	15
7. Fremad, A.	18	6	1	11	13
8. KFUM	18	5	2	11	12
9. HIK	18	4	2	12	10
10. Brønshøj	18	2	2	14	6

Drenge III a.:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. KB	18	15	0	3	30
2. AB	18	14	1	3	29
3. Frem	18	14	0	4	28
4. B 93	18	12	2	4	26
5. ØB	18	10	0	8	20
6. B 1903	18	9	1	8	19
7. KFUM	18	4	1	13	9
8. Fremad, A.	18	3	2	13	8
9. Brønshøj	18	4	0	14	8
10. HIK	18	1	1	16	3

Junior III b.:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Sundby	18	15	3	0	33
2. Frem	18	13	3	2	29
3. AB	18	13	1	4	27
4. CIK	18	12	1	5	25
5. KB	18	9	3	6	21
6. ØB	18	9	2	7	20
7. Skovshoved	18	4	1	13	9
8. Hellas	18	4	0	14	8
9. HIK	18	2	0	16	4
10. B 1903	18	0	0	18	0

Drenge III b.:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Frem	18	18	0	0	36
2. Sundby	18	15	0	3	30
3. Vanløse	18	14	1	3	29
4. B 1908	18	10	2	6	22
5. Skovshoved	18	8	1	9	17
6. Mariendal	18	7	2	9	16
7. Hvidovre	18	6	1	11	13
8. Hellas	18	5	1	12	11
9. Husum	18	2	0	16	4
10. FB	18	1	0	17	2

Drenge I:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. ØB	18	13	3	2	29
2. KB	18	12	2	3	28
3. Frem	18	11	4	3	26
4. AB	19	10	3	5	23
5. Brønshøj	18	9	2	7	20
6. B 93	18	6	2	10	14
7. B 1903	18	5	3	10	13
8. KFUM	18	6	1	11	13
9. Fremad, A.	18	4	2	12	10
10. HIK	18	1	2	15	4

Drenge IV:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Hvidovre	12	11	0	1	22
2. B 1903	12	9	1	2	19
3. AB	12	6	3	3	15
4. Frem	12	4	1	7	9
5. Fremad, A.	12	4	0	8	8
6. KB	12	2	2	8	6
7. ØB	12	1	3	8	5

Drenge II:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. AB	18	15	1	2	31
2. B 1903	18	10	4	4	24
3. KB	18	7	9	2	23
4. ØB	18	8	3	7	19
5. Fremad, A.	18	8	2	8	18
6. Brønshøj	18	7	3	8	17
7. B 93	18	6	5	1	17

Lilleput I.

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. HIK	18	12	2	4	26
2. ØB	18	10	5	3	25
3. KFUM	18	11	2	5	24
4. AB	18	10	4	4	24
5. Brønshøj	18	7	3	8	17
6. Frem	18	7	3	8	17
7. B 1903	18	5	6	7	16
8. B 93	18	4	3	11	11
9. KB	18	4	2	12	10
10. Fremad	18	4	2	12	10

absolut



ABSALON

naar Forsikring skal tegnes

Lilleput II:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Brønshøj	18	12	2	4	26
2. AB	18	11	3	4	25
3. KB	18	9	5	4	23
4. Frem	18	10	2	6	22
5. HIK	18	6	6	6	18
6. Fremad	18	7	4	7	18
7. ØB	18	5	5	8	15
8. KFUM	18	6	3	9	15
9. B 93	18	2	6	10	10
10. B 1903	18	2	4	12	8

Lilleput III:

Nr. klub	sp.	v.	u.	t.	p.
1. Frem	14	13	1	0	27
2. AB	14	11	2	1	24
3. HIK	14	6	3	5	15
4. Fremad	14	6	1	7	13
5. B 1903	14	5	3	6	13
6. Vanløse	14	4	2	8	10
7. Hvidovre	14	4	2	8	10
8. B 1908	14	0	0	14	0

En gennemgang af ovenstaaende resultatlister kan fortælle mange ting. Vi er jo som sædvanlig den klub, som har de fleste deltagende hold til trods for, at det kun er den mindste part af alle trænende drenge, der opnaar at komme paa turneringsholdene. Til næste aar vil der blive yderligere et par hold i ungdomsafdelingen.

Som man vil se, har seniorafdelingen svigtet rent resultatmæssigt. 2. hold, som har vundet turneringen de fire sidste aar, naaede i aar ikke at komme med i slutpuljen om Københavns mesterskabet, og vort andet 2. hold blev nr. sidst og maa fra næste sæson rykke ned i mellemrækken. Kun B-rækkeholdet (5. hold) svarede nogenlunde til den standard, vi plejer at kunne opvise.

I ynglingeturneringen vandt vi tre af de fire turneringer, og det er vel højst sandsynligt, at vi havde vundet dem alle fire, saafremt ikke 1. ynglinge var blevet tappet for nogle af de bedste forwards, som 1. hold lagde beslag paa. Der er jo noget, som er vigtigere end at vinde ungdomsturneringer. Men ynglingeafdelingens resultater har været straalende og er et bevis paa godt og flittigt arbejde baade fra trænerens og spillernes side. Der er mange talenter mellem de unge mennesker, som nu bliver seniores, og dersom de stadig viser den samme flid og interesse ved træningsarbejdet, maa baade de selv og klubben kunne faa glæde af deres boldspil.

Juniorafdelingen har været paa det jævne. 1. junior sluttede længere nede i rækkerne, end vi er vant til, hvilket væsentligt skyldtes et svagt efteraar. Her i foraaet har holdet været meget bedre. De andre hold har arbejdet flittigt og har naaet gode resultater. Der maa til næste aar kunne blive en god juniorafdeling igen.

Drengafdelingen har haft en jævn god sæson.



Amagerbrogade 96 . Telf. Amager 5030

Største Pladelager paa Amager

Specialværksted for Eftersyn og Reparation af alle Musikinstrumenter

1. drenge naaede som bekendt til finalen i pokalturneringen, hvor de maatte bøje sig for B. 1903 i omkampen efter den første kamp, som blev spillet i Idrætsparken, endte uafgjort. 1 1ste, 2 3die, 1 4de og 1 8de plads blev det til, og det er stort set godt.

Lilleputterne har ogsaa haft en jævn god sæson, og de mindste havde den glæde at vinde deres turnering og gaa ubesejret igennem ligesom deres kammerater paa 3. drengehold.

Alt i alt, 5 hold hjem som turneringsvindere af 16 deltagende. Der blev 11 turneringer at dele til alle de andre klubber; det kan kun siges at være tilfredsstillende.

Imellem to turneringer

Det kan selvfølgelig ikke undgaas, at man, selv om det er ferietid, tænker paa turneringen, der ligger foran os. Hvad vil den bringe og hvorledes skal holdene se ud? Det er spørgsmaal, som snart bliver aktuelle, og saa maa de vise mænd igen i arbejde og sammensætte hold efter deres overbevisning, og saa maa man haabe, at de ser rigtigt og finder frem til hold, som kan spille bold og kæmpe.

Thi ganske vist er der jo mange, som mener, at vi nu atter er paa den grønne gren, og selv tror jeg absolut ogsaa, at den værste tid er overstaet, forudsat at der ikke sker flere frafald, men man maa bare ikke lade sig lulle i søvn, husk paa, at der er jo nok et par hold, der gerne vil sige »drengeholdet« tak for sidst.

Kampen om pointsene bliver om muligt haardere i den kommende turnering, flere topspillere i andre klubber er nu gaaet til Italien, og for mig synes holdene at se ud til at blive mere jævnbyrdige end nogensinde; og det vil sige, at man skal et godt stykke op i points for at holde sig ude af farezonen. Ydermere har den store afgang af de teknisk dygtigste spillere efter min mening — og andre mener det samme — haft den indvirkning, at det efterhaanden er blevet parolen at lægge an paa kondition og fart mere end paa det tekniske, og dette medfører automatisk haardere og mere opslidende spil.

Naa, man skal selvfølgelig ikke tro, at vi i »Frem« ikke mener at kunne hævde os, tværtimod!

To Turneringsvindere

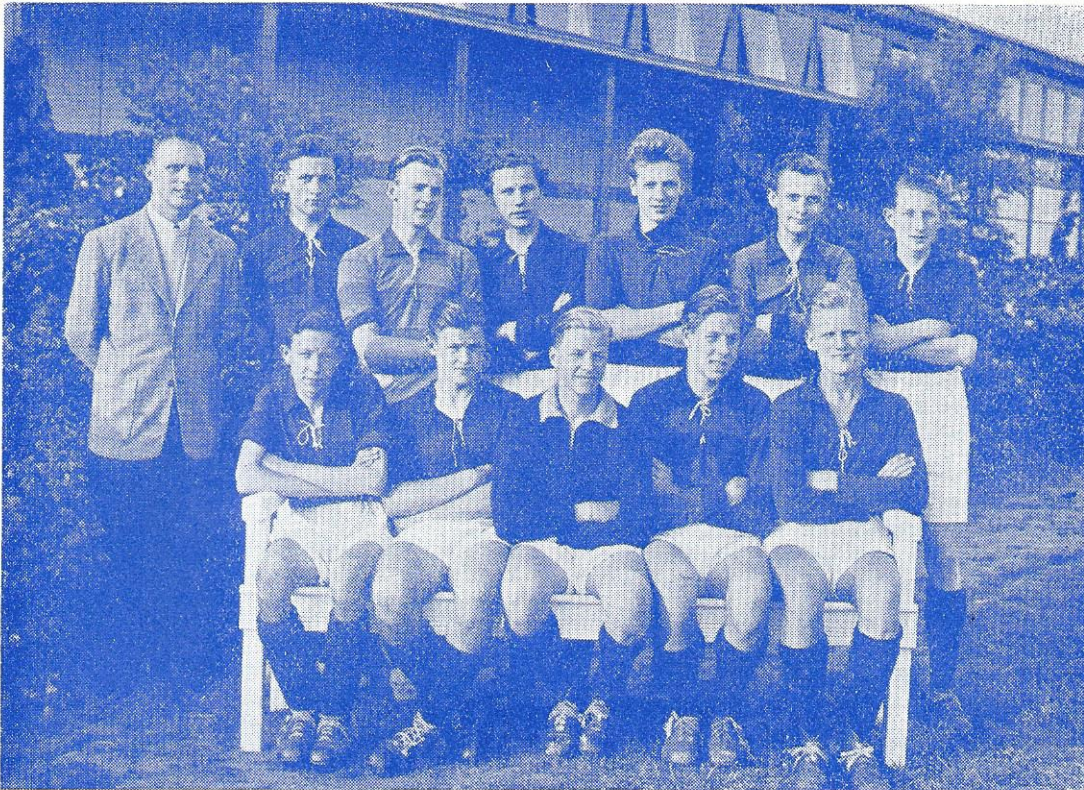


2. ynglinge a.: Bageste række fra venstre: Holdets træner Ejner Olsen, Bent Eskildsen, Jørgen Larsen, Kurt Andersen, Poul Jensen, Ib Andresen og Jørgen Winkelman. — Forreste række: John Løvgreen, Verner Hansen, Alex Clausen, Poul Dehn, Leif Nielsen.



2. ynglinge b.: Bageste række fra venstre: Ejner Olsen, Niels Jørgensen, Frantz Hansen, Tony Früs, Bent Andersen, Kurt Nielsen, Svend Erik Madsen. — Forreste række: Bent Petersen, Leif Sørensen, Knud Hansen, Evald Larsen og Ole Mortensen.

To Turneringsvindere



2. yngunge c.: Bageste række fra venstre: Ejner Olsen, Verner Olsen, Ole Vedel, Bent Nødskov, Bent Gravlund, Svend Jensen og Leif Rislund. — Forreste række: Finn Jørgensen, Henning Nielsen, Bent Christoffersen, Knud Kirschhoff og Erik Nejrup.



3. drenge b.: Bageste række fra venstre: Bent Farnæs, Jørgen Nielsen, Kai Viggo Olsen, Benny Jensen, Kjell Nielsen og træneren Carl Petersen. — Midterste række: Arne Ry Petersen, Harvy Jensen og Ole Plougmann. — Forreste række: Ole Christensen, Bent Skov og Kjell Stenkvist.

Vi tror stadig paa, at det hold, der stadig gør alt muligt for at spille bold, altid vil hævde sig, naar vel at mærke boldspillet parres med kamplyst og — glæde. Det var paa disse egenskaber, vi vandt de første og uhyre vigtige kampe i foråret, og jeg vil indtrængende bede de unge spillere om at huske paa, hvad jeg tidligere har sagt: Bevar friskheden og fantasien, glæd jer over at faa lov at repræsentere »Frem«, gør I det, skal vi nok naa et godt resultat.

Førsteholdets indsats er jo en afgørende faktor for klubbens liv og trivsel, men for at have et godt førstehold, maa man ogsaa have et godt andehold, og her har vi, synes jeg, et hold bestaaende af unge spillere, som for de flestes vedkommende, naar vel at mærke formen er i orden, kan gaa ind paa førstehold, hvis en af de faste støtter skulle være nødt til at melde pas.

Men een ting er nødvendig, hvis vi skal være med i kampen om de øverste pladser, og dette gælder alle hold, at træningen maa være i orden. Kondition er grundlaget for al sport, man kan ikke udfolde sig teknisk, før kroppen er i en saadan form, at den lystre de befalinger hjernen giver.

Vi lovede sidst at bringe de endelige placeringer for foregaaende turnering; de findes andetsteds i bladet, jeg skal ikke her kommentere dem nærmere, men spillerne vil selv, naar de kigger lidt paa tallene, finde ud af, at der er al mulig grund til at gøre et stykke arbejde for at forbedre vor stilling paa tavlen.

Til slut skal jeg anføre, at klubben i aar har anmeldt 6 seniorhold, saaledes at vi kommer til at starte med 2 femtehold, saa der bliver brug for en del flere spillere i aar.

h. o.

Pinseturen

Lørdag den 27. maj kl. 15 startede 3. drengehold a og b paa pinseturen til Nakskov. Juniorinspektør Børge Mossfeldt mødte paa banegaarden for at se, at vi kom godt afsted. Han ønskede os en god tur og haabede at høre gode resultater, naar vi kom hjem. Trods de mange, der skulle med toget, lykkedes det os at faa en kupé for os selv, i hvilken der var 14 drenge samt Per Andersen. Resten blev fordelt i andre kupeer. I den kupé, hvor Per Andersen havde ledelsen, gik hele turen under sang. Ved ankomsten blev vi modtaget af Nakskov Boldklubs formand, hr. Willadsen, samt instruktørerne Carl Nielsen og Carl Andersen. Til vor store forbavselse var det lykkedes klubben at skaffe indkvartering til 14 af drengene. Resten plus lederne blev indkvarteret i Sportshallen.

Efter at aftensmaden var fortæret, fordrev vi tiden med at se lidt paa omgivelserne. Senere paa aftenen blev der spillet en turnering i heading paa sovesalen til stor morskab for deltagerne. Kl. 22 gik vi til ro, men det varede længe, inden alle sov. Næste morgen var vi tidligt oppe, da

vi skulle ud og se lidt paa byen. Desværre var vejret meget blæsende og koldt. Efter en tur omkring havnen naaede vi kraftstationen, hvor hr. Manfred Skipper, der var leder af turen, havde faaet det arrangeret saaledes, at vi kunne komme ind og se det. Det var en stor oplevelse at se det værk. Under besøget faldt en mægtig hagl- og regnbyge, saa vi var glade for, at vi var indendørs. Derfra gik turen til fugle-reservatet, og efter at have set det, skyndte vi os hjem til frokosten. Om eftermiddagen spillede vi saa kampene. Først spillede 3. A mod Nakskovs 1. B hold og vandt med 6 maal mod 2. Derefter 3. B mod Nakskovs 2. B. Ogsaa her blev det en sejr til os paa 6 maal mod 0. Efter kampene havde drengene fri, saa eftermiddagen og aftenen blev tilbragt paa forskellig vis. Vi, der boede i Sportshallen, satte os ind i restaurationen og hørte transmissionen af landskampen. Bedst som vi sad, kom en af servitricerne hen til vort bord og gav hver af drengene en hel pakke lakrids. Da jeg spurgte, hvor det kom fra, fik jeg at vide, at det var fra en af gæsterne, da han syntes, det var saa flinke drenge. Andenpinsedag spillede vi kl. 10 og kl. 11. Da to af vore drenge, John Anderson og Tony Nikolaisson, fejrede fødselsdag, overrakte jeg dem hver Nakskov Boldklubs emblem til erindring om turen, og til ære for dem sang vi Fremmersangen efterfulgt af et rigtigt Fremmerhurra. 3. drengehold A spillede mod Nakskovs 1. drengehold, hvilken kamp vi tabte med 4 maal mod 2. 3. B spillede mod Nakskovs 1. B, og denne kamp tabte vi ogsaa med ikke mindre end 6 maal mod 0. Det samlede resultat blev 4 points til hver, saa bedre kunne det vel næppe være. Kl. 13 indtog vi vort sidste maaltid i Sportshallen. Inden vi skulle gaa, fik hver af drengene en madpakke til fortæring i toget. Da jeg betalte regningen for vort ophold, udtalte vor værts frue, at de havde være nogle flinke og velopdragne drenge. Samtidig erfarede jeg, at lakridsgaven til drengene var fra indehaveren af firmaet »Sporten«. Desværre fik vi ikke personligt takket ham, men fruuen lovede at overbringe ham vor bedste tak. Vi, der boede i Sportshallen, havde faaet en god forplejning. Drengenes udtalelser var: »Det er vel nok fin mad, vi faar, højt belagt og nok af alt.« Derefter fordrev vi tiden med en tur i byen til toget skulle gaa. Paa banen mødte hr. Willadsen, Manfred Skipper, Carl Nielsen og Carl Andersen samt nogle af vore drenge værter for at se, at vi kom godt afsted fra Nakskov. Efter at vi havde sagt farvel og tak for de dejlige dage, vi havde tilbragt i Nakskov, steg vi ind i toget. Da vi kørte ud af stationen, udbragte vi et Fremmerhurra. I toget befandt vi os sammen med det berømte fodboldhold fra Døllefjelde—Musse. Vore drenge sang Fremmersangen for dem, og som tak herfor fik de chokoladefrøer. Det lykkedes alle vore drenge at sikre sig Døllefjelde—Musses klubblem. Turen hjem forløb godt. Skønt vi var meget forsinket, var humøret godt lige til det sidste.

Til slut vil jeg takke Per Andersen for den gode

ledelse af turen samt sige drengene tak for deres gode opførsel og kammeratskab paa hele turen.

Samtidig vil jeg sige de to hold tak for aaret, der er gaaet, og sige forældrene tak for den store interesse, de har vist saavel ved kampene som ved træningen.

Carl Petersen.

Til medlemmerne

Klubbens inkassator Svend Aage Fenger begynder i denne maaned inkassationen af kontingent for 2. halvjaar for aktive seniores og medlemmer af yngre afdeling. — Da mange af medlemmerne jo sikkert er paa ferie i juli, vil hr. Fenger være at træffe for indbetaling af kontingent i klubhuset fra mandag d. 14. august til fredag den 18. august kl. 16—19, ligesom dette vil kunne sendes pr. postgiro nr. 65388.

Træning SENIORES

Efter sommerferien er det nu paa tide at tænke paa træningen til den nye turnerings start, og spilleudvalget har planlagt at paabegynde træningen **tirsdag den 25. juli kl. 18,30.**

Som sidste sæson ledes træningen af R. C. Mountford og Svend Frederiksen, medens Axel Rasmussen tager sig af massagen.

Vi haaber at se alle spillerne fra træningens begyndelse, du gør dig selv og dit hold en tjeneste ved at være i ordentlig form til turneringens begyndelse.

Vel mødt.

Spilleudvalget.

Træningsdagene i ungdomsafdelingen for efteraaret 50

Ynglingeafd. begynder onsdag d. 16. aug. kl. 18 og træner onsdag og fredag kl. 18.

Juniorafd. begynder mandag d. 14. aug. kl. 18 og træner mandag og onsdag kl. 18.

Drengafd. begynder mandag d. 14. kl. 18 og træner:

1. og 2. drenge mandag og onsdag kl. 18.

3. a og 3 b: mandag og fredag kl. 18.

4 a og 4 b mandag og fredag kl. 18.

Lilleput begynder tirsdag d. 15. aug. kl. 18 og træner tirsdag og torsdag kl. 18.

»Lagkagedrenge« begynder mandag den 14. august. Der trænes 2 gange ugentlig kl. 15—16 eller kl. 17. Træningskort med angivelse af dag og tid kan afhentes paa kontoret fra den 7. august kl. 14—16½. Lørdag og søndag undtagen.

✧ Yngre afdeling ✧

Saa naaede vi atter til vejs ende og kan se lidt paa, hvordan vi klarede os. Naar man betragter helheden, kan man ikke sige andet, end at Yngre afdeling som sædvanlig har hævdet sig smukt og

opnaaet resultater, der ligger paa linie med tidligere aars. Selvfølgelig har der været skuffelser — det kan jo ikke undgaas, men i forhold til de mange glæder og fine sejre har skuffelserne været faa. For første gang i nogle aar fik vi ikke denne gang nogen pokalvinder, men det faar saa være os en trøst, at vi tog to pokaler hjem i fjor. Traditionen med at tage mindst een pokal hvert aar kan vi forhaabentlig genindføre i den kommende turnering.

Dog skal det nævnes, at I drengehold var tæt ved — de naaede finalen og blev først slaet efter omkamp af B. 1903, og endda saa knebent som 1 maal mod 2. I turneringsrækkerne blev udbyttet 5 førstepladser plus mange gode placeringer, men herom kan læses i resultatavlen.

Som sædvanlig, naar en sæson er slut og vi om kort tid staar foran en ny, er der jo en hel del af jer, der rykker op i højere rækker, og vi vil haabe, at I fremdeles vil være lige ivrige og flittige, saaledes at I og jeres nye trænere vil faa glæde af samarbejdet, og at dette maa blive til gavn for vor gamle klub.

P. M.

Pinseturen for 3. drenge

Trods megen møje og besvær lykkedes det 3. drenge at komme ud paa en rejse. Vores træner Carl Petersen fik arrangeret en god tur for os til Nakskov, og som vi drenge var meget glade for.

Afrejsen gik fra Københavns Hovedbanegaard lørdag den 27. maj kl. 3, og som rejseførere havde vi vores træner Carl Petersen og Per Andersen. Juniorinspektøren Børge Mosfeldt var mødt ved toget, og han ønskede os en god rejse og haabede, vi maatte komme hjem med gode resultater. Efter en fornøjelig tur i toget, naaede vi saa Nakskov kl. 8 om aftenen, hvor vi saa blev indkvarteret hos Nakskovs spillere, men da vi var mange, der skulde have soveplads, maatte nogle af os sove i Sportshallen, og de kom ikke til at kede dem af den grund.

Søndag eftermiddag mødte vi saa paa Nakskov stadion, hvor vi skulle spille fodbold, og vi fik saa lejlighed til at vise lidt af det, vores træner havde lært os og haaber, resultatet var tilfredsstillende. Vi mødt deres 2. drenge, og efter en god kamp, som vi vandt med 6—2, kunne vi overlade banen til vores b-hold, som spillede mod deres 3. drenge, og her blev resultatet 6—0 til Frem, saa den dag bragte os kun gode resultater. Mandag skulle vi saa spille igen, men her vendte resultaterne sig til Nakskovs fordel. A-holdet mødte deres 1. drenge og tabte med 4—2 efter en god kamp. B-holdet var ikke mere heldige end os, de spillede med deres 2. drenge og tabte 4—0.

Eftermiddagen havde vi drenge saa et par fornøjelige timer med drengene fra Nakskov, og kl. 6 mødtes vi atter ved toget, og hjemrejsen begyndte saa efter et par gode dage.

Jeg kan saa paa kammeraters og egne vegne takke hr. Carl Petersen for, hvad vi har lært, og for den gode tur, som vi var meget glade for, og vi haaber saa, vi kan vise gode resultater frem i tiden til glæde for baade Carl Petersen og Boldklubben »Frem«.

Finn Henriksen,

»Skrædder«, 3. drenge a.

3die^A og 3die^B junior

Ja, saa sluttede sæsonen 1949—50. Som træner for disse to hold i foraarssæsonen, skal jeg straks give udtryk for den store glæde, det har været for mig at arbejde med jer og overvære jeres kampe.

Trods stor ihærdighed saavel under træningen og kampene, blev det dog ikke til nogen 1. plads.

A-holdet fik en 3. plads efter KB og AB, skønt holdet vandt alle foraarets kampe med det smukke resultat 39 maal mod 0 i 9 kampe.

KB blev slaet med 3—0 efter glimrende spil, det bedste holdet spillede i foraarets kampe. AB blev slaet 2—0. Desværre var vort hold 5 og 6 points efter KB og AB ved foraarets begyndelse, og det kunne altsaa ikke indhentes. Holdet var en tur i Hedehusene og spillede 1—1 mod Hedehusenes 1. junior. Vore spillede i denne kamp uden humør og koncentration.

B-holdet blev nr. 2 efter Sundby Boldklub.

Holdet laa hele foraaaret efter Sundby, og da vi mødtes i vor allersidste kamp, førte Sundby med 1 point. Vi tabte kampen 0—2 efter en heroisk kamp fra vor forsvar med holdets anfører ch. Georg Sandgreen i spidsen.

Til jer, der endnu har 1 aar tilbage i juniorafd. vil jeg ønske al mulig held og lykke i den nye sæson. Hvis I stadig gaar ind for jeres sport med samme ildhu som sidste sæson, ser man sikkert de fleste af jer paa 1. eller 2. juniorhold.

Jer, der rykker op som ynglinge, faar jeg maa-ske den glæde at arbejde med igen, da jeg fra næste sæsons begyndelse skal træne 1. og 2. ynglinge.

Leo Nielsen.

SPILLET'S AAND!

Foredrag holdt af
Niels Middelboe i dommerklubben

(Sluttet fra maj nr.)

En god fodbolddommer skal, som dommere i alle livets spørgsmaal, være **psykolog**. Han skal kunne se, om den tanke, der ligger bagved handlingen, er i spillets aand eller ikke. Af en spillers ansigtsudtryk og af hele den maade, hvorpaa han f. eks. skubber til en modspiller, bør en dommer kunne forstaa, om der ligger nogen **ond hensigt** bagved skubbet. I bekræftende fald skal dommeren gaa alvorligt i rette med vedkommende spiller ganske uden hensyn til resultatet af skubbet, saa sandt som alle forseelser, hvor hensigten strider mod spillets aand og tanke, skal straffes haardt.

Det maa aldrig kunne betale sig for en spiller eller for et hold at spille unfair eller i det hele taget at optræde unfair. I at forhindre dette lig-

ger dommerens vigtigste opgave. Det er nemlig dommerne, som i sidste instans bestemmer, om udviklingen kommer til at gaa i den rigtige eller den gale retning, om de gode eller de daarlige personer skal have magten og dermed, om vort fodboldspil skal blive en kulturfaktor eller ej.

Man kunne spørge, om dette foredrag kan tænkes at gøre fortræd paa den maade, at danske dommere kunne forledes til at negligere lovens klare bestemmelser. Det kan jeg næppe tro — saa har man i hvert fald helt misforstaaet mig.

Lovens **klare bestemmelser skal selvfølgelig overholdes!** Det er kun, hvis **lovforklørninger fører til urimeligheder**, stridende mod den engelske opfattelse af fairness, at dommeren først og fremmest skal træffe en fair afgørelse, saadan som en god engelsk dommer ville gøre.

Husk: Vi tilsigter en saa harmonisk og retfærdig gennemførelse af kampene som mulig. Da den skrevne lov ikke kan omfatte enhver lille detalje, giver vi os til at fortolke, men dette skal gøres i »lovens aand«, og da dommeren skal have evnen til helt at kunne forstaa, hvad der i det ene og andet tilfælde er fair og rimeligt, kan vore dommere ikke interessere sig nok for at høre herom. (Skade blot, at man ikke slog ind paa denne linie for flere aar siden, men sent er jo bedre end aldrig).

Og husk: Helt paa linie med kravet om fairness er fordelsreglen, der jo tilsigter, at »ingen lovbruder skal høste fordel af sit lovbrud«. Den skrevne lov paabyder jo, at dommeren skal praktisere fordelsreglen, og for mig er der ingen tvivl om, at dette vil vore dommere kunne gøre desto bedre og desto mere de kender til »lovens aand« — og derigennem til fairness. Hvilket er en yderligere grund til, at De mine herrer bør blive fortrolige med indholdet af dette foredrag.

Nils Middelboe.

Boldklubben FREM

stiftet 17. Juli 1886.

Adresse: Julius Andersensvej 3, S.V.

Telefon: Valby 1317 - 1331.

Medlemstelefon: Valby 1331.

Kontortid: 13—17 (Lørdag undtaget).

Postgirokonto: 65,388.



N.C.-TRYKKERIET

(NØRREBROS CENTRALTRYKKERI)

SCANDIAGADE 12 . KØBENHAVN SV
CENTRAL 16.505

Medlemsbladet: Ansvarshavende redaktør V. Skousen.

N.C.-TRYKKERIET, KBHVN.